



Frosinone, 22 Gennaio 2016

Ai Signori Titolari e Legali Rappresentanti  
delle Aziende Interessate

Prot. n. 103/2016

**OGGETTO: AUTO-ENERGY PROJECT Cooperazione Internazionale – Automotive & Energia  
MOROCCO, KAZAKHSTAN E TURCHIA**

Progetto di promozione e cooperazione internazionale cofinanziato dalla Regione Lazio nell'ambito del  
Bando "Manifestazione di interesse per la promozione del sistema produttivo regionale"  
Mediterraneo allargato, Russia ed Estremo Oriente

La Camera di Commercio di Frosinone e Aspiin promuovono il Progetto **AUTO-ENERGY PROJECT: Cooperazione Internazionale - Automotive & Energia**, cofinanziato dalla Regione Lazio - Assessorato Sviluppo Economico e Attività Produttive, in collaborazione con il Sistema Camerale del Lazio, Unioncamere Lazio, Unindustria, ICE Marocco, Casa Italia in Kazakhstan e con ICE Turchia. Il progetto è finalizzato ad instaurare sinergie strategiche e commerciali tramite protocolli d'intesa con i Paesi target.

#### IL PROGETTO

Rafforzamento della cooperazione internazionale economica e diplomatica, questo l'obiettivo prioritario del progetto che attraverso le azioni di promozione e diplomazia, di seguito riportate, intende valorizzare il sistema delle imprese laziali in Marocco, Kazakhstan e Turchia.

In base alle linee guida regionali (DGR n. 110 del 13/03/2014) il progetto intende attuare azioni di networking internazionale seguendo le indicazioni della Linea di intervento delle Diplomazie Economiche con l'obiettivo di innescare alleanze strategiche con i Paesi del Mediterraneo Allargato più promettenti.

Il progetto vuole aprire la strada a nuove collaborazioni bilaterali istituzionali ed economiche che possano consolidare i rapporti diplomatici e facilitare nuove opportunità d'affari.

Il programma si articola in 3 azioni prioritarie: due **Missioni diplomatiche e d'affari**, rispettivamente in **Marocco e Kazakhstan** e in un **Incoming in Italia** dalla **Turchia**.

I settori di attività delle imprese che parteciperanno sono: **automotive, energia e aerospazio**.

#### 1. MISSIONE IN MAROCCO – 6/9 Marzo 2016

La Missione in Marocco è finalizzata ad attivare collaborazioni nei settori dell'Automotive, delle Energie Rinnovabili e del settore Aerospaziale. Nei pressi di Tangeri è in corso uno dei più grandi investimenti al mondo del settore automobilistico: il Tanger Automotive City. Il progetto di Tangeri sta permettendo lo sviluppo dell'industria meccanica in generale e sta attraendo anche investimenti di industrie aeronautiche. L'idea è di instaurare delle collaborazioni interregionali per agevolare lo scambio di conoscenze e di merci tra i due Paesi, in particolare sulle vie di comunicazione marittime. Inoltre il Governo marocchino, grazie anche agli investimenti delle principali banche internazionali di sviluppo, sta incentivando l'approvvigionamento di energia da fonti rinnovabili (solare ed eolico). Lo scopo del partenariato è di agevolare l'interscambio di informazioni sul settore ed attivare forme di collaborazione nell'ambito della progettazione ingegneristica, sulla produzione e sulla commercializzazione.

La Missione si articola in tre azioni principali: incontri d'affari, incontri istituzionali, visite aziendali.

#### 2. MISSIONE IN KAZAKSTAN – 3/6 Aprile 2016

La Missione in Kazakhstan vuole preparare l'imminente partecipazione italiana e regionale all'EXPO internazionale del 2017 sulle energie rinnovabili: FUTURE ENERGY ([www.expo2017astana.com/](http://www.expo2017astana.com/)). Per non perdere l'opportunità di una partecipazione attiva ed efficace all'EXPO, l'intenzione è di sottoscrivere un protocollo d'intesa con il comitato organizzatore per attivare un rapporto che possa consentire alle imprese laziali di partecipare attivamente alla manifestazione del 2017 con un ruolo privilegiato all'interno dell'area espositiva. La Missione inoltre consoliderà i rapporti commerciali nel settore dell'aerospazio, che vede il Paese protagonista soprattutto per lo sviluppo di programmi spaziali. Dal Cosmodromo di Bajkonur, infatti, decollano i razzi vettori Sojuz che riforniscono la Stazione Spaziale Internazionale.

La Missione si articola in tre azioni principali: incontri d'affari, incontri istituzionali, visite aziendali.

**ASPIIN**  
**AZIENDA SPECIALE**  
**INTERNAZIONALIZZAZIONE**  
**E INNOVAZIONE**

Camera di Commercio Frosinone  
Viale Roma, snc - 03100 Frosinone  
Tel +39.0775.824193 Fax +39.0775.823583  
[www.aspiin.it](http://www.aspiin.it) - [info@aspiin.it](mailto:info@aspiin.it)  
Codice Fiscale e Partita Iva 02421330602

### 3. INCOMING TURCHIA – 29/31 Maggio, 1 Giugno 2016

L'azione di Incoming dalla Turchia è tesa ad esplorare nuove opportunità di collaborazione del settore Automotive, molto vivace e in pieno sviluppo nel Paese. Si sottolinea che l'Azienda Speciale Aspiin ha sottoscritto con la Camera di Commercio Italiana in Turchia, già nel 2013, un "Memorandum of Understanding" che ha posto le basi per una collaborazione più attiva tra le imprese italiane e quelle turche.

La recente formalizzazione della partecipazione della Turchia al programma europeo sulla Competitività della piccola e media impresa (COSME), inoltre, inserisce il Paese in maniera ancor più strutturata in un contesto economico di sistema vicino all'Unione Europea. L'obiettivo di questa inclusione, soprattutto per quanto riguarda la Turchia, si ripercuoterà sulle politiche europee per la piccola e media impresa, che potranno avere margini di crescita e di potenziale successo lungo un'area più vasta e quindi riflettersi sulla competitività delle stesse al confronto con nuovi orizzonti economici e commerciali.

La Missione di Incoming prevede l'arrivo in Italia di una selezionata delegazione imprenditoriale ed istituzionale con la quale saranno previsti incontri d'affari, incontri istituzionali e visite aziendali.

### COME PARTECIPARE

Le aziende interessate a partecipare al Progetto **AUTO-ENERGY PROJECT Cooperazione Internazionale – Automotive & Energia** dovranno compilare la **Domanda di partecipazione** ed inviarla al n. di fax 0775/874225 o all'indirizzo mail [v.panaccione@aspiin.it](mailto:v.panaccione@aspiin.it) **entro e non oltre Venerdì 12 Febbraio 2016.**

**La partecipazione è gratuita.**

Le aziende potranno scegliere di partecipare a una o più azioni: Missione in Marocco, Missione in Kazakhstan, Incoming dalla Turchia.

**Le aziende partecipanti usufruiranno dei seguenti servizi gratuiti:**

- Ricerca e selezione degli operatori di settore per ciascuna Missione (Marocco, Kazakhstan e Turchia)
- Organizzazione degli incontri d'affari e delle visite aziendali
- Partecipazione alle iniziative con le Istituzioni estere
- Servizio di interpretariato
- Servizi di promozione dell'evento
- Attività di coordinamento

**Sarà a carico delle aziende partecipanti:**

- viaggio e soggiorno del proprio rappresentante

Ulteriori informazioni organizzative e tecniche saranno fornite nelle prossime settimane alle aziende partecipanti (voli e soggiorni, programmi dettagliati delle Missioni e dell'Incoming, location per gli incontri d'affari, location per gli incontri istituzionali, logistica, ecc)

Maggiori dettagli e aggiornamenti possono essere richiesti ai seguenti indirizzi di posta elettronica [m.panaccia@aspiin.it](mailto:m.panaccia@aspiin.it), [v.panaccione@aspiin.it](mailto:v.panaccione@aspiin.it) o telefonando ad Aspiin 0775/829143 (Dott.ssa Maria Panaccia - Dott.ssa Valentina Panaccione), o consultando il sito internet: [www.aspiin.it](http://www.aspiin.it) dove è possibile scaricare tutta la documentazione.

Con i migliori saluti.

**ASPIIN**  
Azienda Speciale Internazionalizzazione  
e Innovazione

**Il Presidente**  
Genesis Rocca



Allegati:

- Domanda di partecipazione
- Condizioni Generali di Partecipazione

**ASPIIN**  
**AZIENDA SPECIALE**  
**INTERNAZIONALIZZAZIONE**  
**E INNOVAZIONE**

Camera di Commercio Frosinone  
Viale Roma, snc - 03100 Frosinone  
Tel +39.0775.824193 Fax +39.0775.823583  
[www.aspiin.it](http://www.aspiin.it) - [info@aspiin.it](mailto:info@aspiin.it)  
Codice Fiscale e Partita Iva 02421330602